

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2023

aruandeaasta lõpp: 31.12.2023

nimi: Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liit

registrikood: 80165270

tänavatalu nimi, Järveküla tee 75
maja ja korteri number:

linn: Kohtla-Järve linn

maakond: Ida-Viru maakond

postisihthumber: 30322

telefon: +372 5153810

e-posti aadress: ekteisekeelena@gmail.com

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	13
Bilanss	13
Tulemiaruanne	14
Rahavoogude aruanne	15
Netovara muutuste aruanne	16
Raamatupidamise aastaaruande lisad	17
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	17
Lisa 2 Raha	17
Lisa 3 Liikmetelt saadud tasud	17
Lisa 4 Mitmesugused tegevuskulud	18
Lisa 5 Tööjõukulud	18
Lisa 6 Seotud osapooled	18
Aruande allkirjad	19



TEGEVUSARUANNE 2023

I. Liidu töö korraldamine

Juhatusese koosolekud

- Juhatusese koosolek meili teel (08.02, 19.02, 19.03, 29.05, 30.06, 17.10, 04.12.2023)
- Juhatusese koosolek Zoomis (01.03, 11.04, 12.05, 03.07, 27.12.2023)
- Juhatusese koosolek silmast silma (18.03.2023)
- Juhatusese laiendatud koosolek (04.11.2023)

Üldkoosolekud

- Üldkoosolek toimus Zoomis 09.02.2023. Koosoleku päevakorrapunktiks oli põhikirja muutmine. Koosolekul oli 59 liidu liiget. Volikirjadega oli 11. Kokku oli hääli 70, s.o 65%. 13.01. 2023 seisuga on liidus 108 liiget. Uus põhikiri võeti vastu 69 poolt häälega, 1 oli erapooletu.
- 18.03.2023 toimus üldkoosolek Tallinnas, Endla 15. Koosolekust võttis kohapeal osa 36 liiget, Zoomi teel osales 3 liiget. Volikirjadega oli 2 liiget. Kokku oli hääli 41, s.o 36%. Liidus on 113 liiget. Vastavalt liidu põhikirja §4 punktile 4.5 oli üldkoosolek otsustusvõimeline.

II. Liidu tegevuse tutvustamine

Liidu tegevuse tutvustamine meedias (Õpetajate Leht)

- [“Eesti keel teise keelena muutuste tuules”](#) (Õpetajate Leht, Võõrkeelte eri, 20.01.2023);
- Tartu Ülikooli eesti keele kui teise keele 2023. a olümpiaadi viiest žüriiliikmest on ETKÕLi liikmed: Mare Kitsnik (juhatuse liige), Aive Mandel (liige), Diana Vender (liige), Katrin Mikk (liige) [Õpetajate Leht](#) (26.05.2023);
- [“Ida-Viru lapsed kirjutasid essee kodukohast”](#) (Õpetajate Leht, 15.06.2023);
- [“Eesti keele kui teise keele õpetajad olid suvekoolide lainel”](#) (Õpetajate Leht, 21.08.2023)
- 10. – 12.11 – Tallinna Ülikoolis toimunud rahvusvahelisel haridushäkatoniil „Ed Tech Hack 2023“ sai tunnustuse liidu liikme Maret Vandeli projekt „Õpivaim“, mille raames arendati platvormi MesilasAru. Kolmeliikmelisesse rühma kuulus ka teine liidu liige Anne Meldre. [Õpetajate Leht](#) (22.11.2023)

Liidu tegevuse tutvustamine FIPLV Newsletter

- (June 2023) artikkel [“As a Subject Association We Value Both – Learners and Teachers”](#) (lk 18-22).

Kodulehekülg

Liidul on toimiv ning jooksvalt infot vahendav koduleht <https://eestikeelteisekeelena.eu/>

Facebooki grupp “Eesti keele teise keelena õpetajad”

21.12.2023 seisuga oli grupis 2387 jälgijat
<https://www.facebook.com/groups/243893502336307%20>

Uudiskiri

- Uudiskiri nr 6 (28.02.2023)
- Uudiskiri nr 7 (31.12.2023)

Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liidu liige

- Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liidu juhatuse koosolekutel on osalenud Ingrid Prees.
- 27.05.2023 – EVÕLi piirkondlikul seminaril Pärnus osalesid lisaks juhatuse esimehele ka mitmed liidu liikmed. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 30.09 – koostöös EVÕLiga valmistasime ette ja viisime läbi Euroopa keeltepäevale pühendatud keelte laat-konverentsi „Mitmekeelsus rikastab!“ Esindatud olid mitmed liidu liikmed. Liidu juhatuse liige Ly Leedu viis läbi töötoa teemal „Kultuuridevahelised erinevused“. Lähemalt saab lugeda [Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liidu](#) kodulehelt.
- 17.11-18.11 aitasime EVÕLil korraldada 9. sügiskonverentsi „Juurte juures“. Töötoa viis läbi liidu liige Nelli Kuldmaa teemal „Aktiivõppe meetodid keeleõppe klassis, et kaasata kõiki õpilasi (Singapuri keeleõppe metoodika)“. Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liit, [ajakava](#).
- EVÕLi uudiskirjade väljaandmine (28.02, 27.06, 20.12.2023). Uudiskirju annab välja Ingrid Prees.

Seminarid, kohtumised, konverentsid

- 14. ja 15. 06 toimus Rakveres keelekümbuskoolide juhtide suveseminar, kuhu oli kutsutud ka Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu juhatuse esimees Ingrid Prees, kes tutvustas aineliiu ja kutsus keelekümbuskooli õpetajaid augustis toimuvasse suvekooli. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 21.08.2023 - Keelekümbuskoolide juhid ja koordinaatorid said kokku suveseminaril, et keskenduda eestikeelsele õppele ülemineku sõlmküsimustele. Ingrid Prees tutvustas juhtidele Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu tegevusi ning kutsus kõiki keelekümbuskooliõpetajaid liituma aineliiduga. Lähemalt saab lugeda [liidu kodulehelt](#).

- 25.08.2023 - Narva kolledži XXIV pedagoogilisel konverentsil „Õpetajalt õpetajale: keel aineõppes“ esines juhatuse esimees ettekandega teemal „Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu roll hariduselus ehk miks on hea olla aineliidu liige“. Lähemalt saab lugeda [liidu kodulehelt](#).

III. Liidu liikmed

Liikmed

- 01.01.2023 – 31.12.2023 – juhatuse otsusega (protokoll 6,7) arvasime välja 2 liiget.
- 01.01.2023 seisuga oli liidus 107 liiget, 31.12.2023 seisuga oli liikmeid 166.

Liidu ja liikmete märkamine

- 21.02 - toimus Kohtla-Järve kultuurikeskuses Eesti Vabariigi 105. sünnipäeva tähistamine, kus sh tunnustati ka eesti keele mainekujundajaid. Ida-Virumaa eesti keele õpetaja 2022 nominendiks sai liidu liige Julia Otti.
- 14.03.2023 - kuulutati Tartus Haridus- ja Teadusministeeriumis välja 2022. aasta parimad keeleteod. Tänuüritusel tunnustati nii Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu liikmeid kui ka liitu.
 - * Õppekomplekt „Naljaga Pooleks B1“ – autorid Mare Kitsnik (liidu liige), Leelo Kingisepp; esitaja: Monika Sooalu
 - * Mängustatud õppeprogramm Andrus Kiviräha raamatu „Tont ja Facebook“ käsitlemiseks põhikooli eesti keele kui teise keele tundides – Svetlana Melnikova (liidu liige), esitaja: Mare Kitsnik
 - * Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu vestlusklubi – Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liit: Ingrid Prees (esimees), Valentina Limonova (vestlusklubide koordinaator); esitaja: Haridus- ja Teadusministeerium
 - * Esseekonkurss „Oled see, mida loed“ – Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liit, Ingrid Prees (esimees); esitaja: Haridus- ja Teadusministeerium
Lähemalt [liidu kodulehelt](#).
- 03.10 - Ida-Viru suurejoonelisel haridusgalal “Edu valem muutuste tuules” tunnustati piirkonna tublisid haridustöötajaid. Kantsler andis eestikeelsele haridusele ülemineku edendaja tiitli üle liidu juhatuse esimehele Ingrid Preesile. [Artikkel](#) liidu kodulehel.
- 04.10 – toimus Kohtla-Järve kultuurikeskuses haridusgala. Liidu esimehele Ingrid Preesile anti üle tunnustus auhinnakategoorias „Aasta eesti keele ja kultuuri edendaja 2023“ laureaat. Lähemalt saab lugeda Virumaa kolledži kodulehelt [„Missioonitundega õppejõud ja eestikeelsele õppele ülemineku edendaja Ida-Virumaal“](#).
- 10. – 12.11 – Tallinna Ülikoolis toimunud rahvusvahelisel haridushäkatonil „Ed Tech Hack 2023“ sai tunnustuse liidu liikme Maret Vandeli projekt „Õpivaim“, mille raames arendati platvormi MesilasAru. Kolmeliikmelisesse rühma kuulus ka teine liidu liige Anne Meldre. [Õpetajate Leht](#) (22.11.2023)
- 17.11 – toimus Eesti Võõrkeeleõpetajate Liidu sügiskonverents, kus Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidule anti üle tunnustuskiri kategoorias „Aasta liit 2023“. [Artikkel](#) liidu kodulehel.

Liidu liikmed esinesid ettekannetega/viisid läbi töötube/osalesid koolitusel

- Zoomi vestlusklubides jagasid oma kogemusi kõigile huvilistele:
 - * Ele Arder (17.02) „Eesti keele hääldusõpetus“;
 - * Diana Joassoone ja Ene Peterson (28.04) „Filmid keeletundi- miks ka mitte, aga kuidas?“;
 - * Ulvi Vilumets (29.09) „C1-taseme eksami rääkimisosa eksamineerija pilgu läbi“;
 - * Inguna Joandi (25.10) „B2-taseme eksami rääkimisosa eksamineerija pilgu läbi“;
 - * Ingrid Prees (23.11) „Tehisintellekt – E2 õpetaja võlu ja valu“.
- 27.06.2023 – 29.06.2023 toimus liidu liikmetele suvekool Lõuna-Eestis. Osales 32 liiget, kes kõik viisid läbi töötoa.
- 31.05.2023 - TÜ täiendusõppeprogramm „Teemapäev E2 õpetajale. Sõnade õppimiselt konstruktsioonide omandamisele“. Ettekannetega osalesid ka EKTKÕLi liikmed (rasvases kirjas). Mis on konstruktsioon ja kust seda leida võib? Konstruktsioonipõhine lähenemine teise keele omandamisele (2 akad t, Ilona Tragel, **Aive Mandel**). Kuidas konstruktsioonide omandamist toetada? Teadlikud otsused ja praktilised töövõtted (2 akad t, **Mare Kitsnik, Aive Mandel**).
- 04.07 – 06.07.2023 toimus väliseesti õpetajate suvekool Tallinnas. Suvekoolis viisid töötube läbi ka Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu liikmed. Ly Leedu “Vahelduvõpe. Liikumise lõimimine keeletundi”. Ingrid Prees “Eesti keele õppimisest pakendite abil” ja “Aktiivõppemeetodid veebitunnis. Tehisintellekt”. Mare Kitsnik “Erinevate keeletasemetega laste õpetamine samas grupis”. Suvekooli korraldas [Eesti Instituut](#). Lähemalt [liidu kodulehel](#). [Eesti Elu](#). [Eesti kogukond Kanadas](#).
- 02.08 – 04.08.2023 – Haridusühenduste suveseminaril Toilas viisime läbi kaks erinevat töötuba: „Mäng – õppija käivitaja ja motivaator“ (Marleen Liinold), „Korrektne eesti keel igapäevases asjaajamises“ (Ingrid Prees). Lähemalt saab lugeda [liidu kodulehelt](#).
- 30.09.2023 – Jõhvi Põhikoolis toimus Euroopa keeltepäevale pühendatud keelte laat-konverents „Mitmekeelsus rikastab!“. Esindatud olid mitmed liidu liikmed. Liidu juhatuse liige Ly Leedu viis läbi töötoa teemal „Kultuuridevahelised erinevused“. Lähemalt saab lugeda [Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liidu](#) kodulehelt.
- 17.11 – 18.11.2023 – Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liidu sügiskonverentsil viis töötoa läbi liidu liige Nelli Kuldmaa. Teema „Aktiivõppe meetodid keeleõppe klassis, et kaasata kõiki õpilasi (Singapuri keeleõppe metoodika)“. Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liit, [ajakava](#).

Liidu koostöö

Õpetajate Ühenduste Koostöökoda

- 6.01.2023 - toimus Õpetajate Ühenduste Koostöökoja koostööpäev Rakvere Riigigümnaasiumis. Liitu esindasid juhatuse esimees Ingrid Prees ja juhatuse liige Ly Leedu. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 28.03.2023 – Õpetajate Ühenduste Koostöökoja veebivahetund. EKTKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 02.08 – 04.08.2023 – Haridusühenduste suveseminaril Toilas osales 11 liidu liiget. Viisime läbi kaks töötuba.

- 24.10.2023 – Õpetajate Ühenduste Koostöökoja mõttekoja kohtumisel Paides Hillar Hanssoo Põhikoolis esindas liitu Ingrid Prees.

Haridus- ja Teadusministeerium/Haridus- ja Noorteamet

- 28.02.2023 – kohtumine Haridus- ja Noorteameti testide ja hindamise osakonnaga. Kohtumisel tutvustati Testide Andmekogus (EiS) kasutatavaid elektroonilisi hindamisvahendeid ja elektrooniliste eksamite rakendamise kava ning peatuti koostöistel tegevustel nende ainespetsialistide ning õpetajate ühenduste vahel. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 28.02.2023 – kohtumine Kristina Kallasega ja Tõnis Lukasega õpetajate järelkasvu teemal. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 31.03.2023 - Minister Tõnis Lukase kohtumine strateegiliste partneritega. ETKKÕLi esindasid Ingrid Prees, Ene Peterson (sh esindas EVÕLit).
- 09.05.2023 – kohtumine Haridus- ja Teadusministeeriumi esindajatega (Anne Endjärv, Svetlana Tsarjova) e-koolikoti teemal. Kohtumisel osales liidust Ingrid Prees ja liidu e-koolikoti ekspert Merle Taggu.
- 21.05.2023 – liitu esindas HTMi strateegiliste partnerite partnerluspäeval juhatuse esimees. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 14.09.2023 – ETKKÕLi esindajad kohtusid Haridus- ja Teadusministeeriumi ning Haridus- ja Noorteameti esindajatega, et rääkida **2025. aasta kevadel toimuvatest elektroonilistest põhikooli lõpueksamitest**. Lähemalt saab lugeda [liidu kodulehelt](#).

EKKKÕL on Haridus- ja Teadusministeeriumi strateegiline partner 2022-2024 poliitika elluviimisel.

Eesti Keele Instituut

- 02.10.2023 – Eesti Keele Instituudis oli kohtumine teemal „Eesti keele õpe ja keeleõppe arendamine“.
- 23.11.2023 – Ingrid Prees kohtus Eesti Keele Instituudi keeleõppe arendamise osakonna esindajatega, et arutada koostöö võimaluste üle.

Eesti Keelepööre

- Koostööst MTÜ Eesti Keelepöördega sai alguse Ida-Virumaa üldhariduskoolide II ja III kooliastmele esseekonkursi korraldamine. Esseekonkursile „Idavirulane olla on uhke ja häa“ laekus kokku 21 esseed üheksast haridusasutusest (neist viis uut) ja üheksalt juhendajalt. Tänuüritus toimus 10. mail Paide Wittensteini Ajakeskuses. Esseekonkursist on pikemalt võimalik lugeda liidu kodulehelt [„Ida-Viru lapsed kirjutasid essee kodukohast“](#). Artiklist leiab veel viite [Õpetajate Lehes](#) (15.06.2023) ilmunud kajastusele ja parimate esseekirjutajate [esseekogumikule](#).
- 16.08-17.08.2023 viisime keelekümbeluskooli õpetajatele läbi suvekooli Käsumus teemal „Keelekümbelusõpetaja missioon üleminekul eestikeelsele õppele“. Lähemalt saab lugeda [liidu kodulehelt](#), kus on ka viide [Õpetajate Lehes](#) ilmunud artiklile. Artikkel ilmus ka [ÕÜKK kodulehel](#).

Liidu liikmete vastutusalad

- Matthias Vanamb – keelekümbeluse koordinaator

- Valentina Limonova – vestlusklubide koordinaator
- Larisa Aksinovich – Facebooki grupi „Eesti keele teise keelena õpetajad” moderaator
- Natalja Zahharova – Facebooki grupi „EKTKÕL” ja „Eesti keele teise keelena õpetajad” moderaator
- Regina Kaplina – koosolekute protokollija
- Irina Meljakova – töö liikmetega

Liidu esindatus

- MTÜ Eesti Õpetajate Ühenduste Koostöökoda (Ingrid Prees – juhatuse liige, Irina Meljakova, Ly Leedu)
- Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liit (Ingrid Prees – juhatuse liige, Ene Peterson – juhatuse esimees)
- Ida – Virumaa Haridusklastri (keeleeõppetöörühmas on Ingrid Prees, Ene Peterson)
- Virumaa Eesti Hariduse Selts (Ingrid Prees – juhatuse liige)
- Külli Kuri, Inguna Joandi (liikmed) – Haridus- ja Noorteameti „Riiklike õppekavade rakendamiseks õppeprotsessi toetavate dokumentide väljatöötamise „aineekspertid“;
- Haridus- ja Teadusministeeriumi järelvalveekspertid: Ulvi Vilumets (asutajaliige), Inguna Joandi (liige), Ingrid Krall (liige), Mare Kitsnik (juhatuse liige);
- Tiia Vainula (liige) – HTM „E-koolikoti õppematerjalide ülevaatamine, süstematiseerimine ja õpetajatele nähtavamaks ning lihtsamini kättesaadavaks ja mugavamalt kasutatavamaks tegemine“, ekspert;
- Tartu Ülikooli eesti keele kui teise keele 2023. a olümpiaadi viiest žüriiliikmest on EKTKÕLi liikmed: Mare Kitsnik (juhatuse liige), Aive Mandel (liige), Diana Vender (liige), Katrin Mikk (liige) [Õpetajate Leht](#) (26.05.2023);
- Merle Taggu (liige) – e-koolikoti ekspert;
- Inguna Joandi (liige) - osaleb uuringu “Õpetajate puudusest Eestis: erinevate osapoolte vaatenurk probleemile ja lahendustele” raames läbi viidaval rühmaintervjuul.
- Eesti Keeletoimetajate Liit – Ingrid Krall (tegevliige).
- Eestikeelse Hariduse Selts – Kadri Siilivask (seltsi aseesinaine).

IV. Liidu osalemine aruteludes, töörühmades ja ettepanekute esitamine

Arutelud, kohtumised

- 19.01.2023 - Riigikogus toimus arutelu eestikeelsele õppele ülemineku teemal. Sõna võttis Mare Kitsnik, liidu liige ja Tartu Ülikooli eesti keele teise keelena didaktika kaasprofessor. Ettekannet saab vaadata [SIIT](#) (1:19:50 - 2:03:18)
- 24. -25. 01.2023 - külastasid aineühenduste esindajad Brüsselis Euroopa Parlamenti, sh juhatuse esimees Ingrid Prees. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 8.02.2023 – koostöös Virumaa Eesti Hariduse Seltsi ja MTÜ Eesti Keelepöördega korraldasime veebis huvilistele kohtumise teemal „Eesti keele teise keelena ainekava muudatused“. Külal oli Haridus- ja Teadusministeeriumi üldhariduse valdkonna peaekspert Hele Liiv-Tellmann. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 28.02.2023 – kohtumine Haridus- ja Noorteameti testide ja hindamise osakonnaga. Kohtumisel tutvustati Testide Andmekogus (EiS) kasutatavaid elektroonilisi

hindamisvahendeid ja elektrooniliste eksamite rakendamise kava ning peatuti koostöistel tegevustel nende ainespetsialistide ning õpetajate ühenduste vahel. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.

- 28.02.2023 – kohtumine Kristina Kallasega ja Tõnis Lukasega õpetajate järelkasvu teemal. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 01.03.2023 – kohtumine Ida-Viru Haridusklastri keele töörühmaga, et arutada septembris Jõhvis korraldatavat Euroopa keeltepäeva üritust. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 08.03.2023 - Võrgustike esindajate koosolek. Õpetajate järelkasvu jm teemade arutelu. Riigikogule pöördumise koostamine. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 28.03.2023 – aineühenduste esindajad kohtusid veebis, et arutada õpetajate järelkasvu teemat. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 28.03.2023 – Õpetajate Ühenduste Koostöökoja veebivahetund. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 31.03.2023 - Minister Tõnis Lukase kohtumine strateegiliste partneritega. ETKKÕLi esindasid Ingrid Prees, Ene Peterson (sh esindas EVÕLit).
- 03.04.2023 – Ida-Viru Haridusklastri keele töörühma ja EVÕLi kohtumine teemal „Euroopa keeltepäev“ septembris. ETKKÕLi esindas Ingrid Prees.
- 09.05.2023 – kohtumine Haridus- ja Teadusministeeriumi esindajatega (Anne Endjärv, Svetlana Tsarjova) e-koolikoti teemal. Kohtumisel osales liidust Ingrid Prees ja liidu e-koolikoti ekspert Merle Taggu.
- 21.05.2023 – liitu esindas HTMi strateegiliste partnerite partnerluspäeval juhatuse esimees. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 27.05.2023 – EVÕLi piirkondlikul seminaril Pärnus osalesid lisaks juhatuse esimehele ka mitmed liidu liikmed. Lähemalt [liidu kodulehel](#).
- 31.05.2023 - TÜ täiendusõppeprogramm „Teemapäev E2 õpetajale. Sõnade õppimiselt konstruktsioonide omandamisele“.
- 02.10.2023 – Eesti Keele Instituudis oli kohtumine teemal „Eesti keele õpe ja keeleõppe arendamine“. ETKKÕList olid kohtumisel Ingrid Prees, Maret Vandel, Külli Kuri.
- 21.11.2023 – liidu juhatuse liige Irina Meljakova osales Tartus haridus- ja noortevaldkonna professionaalide väärtustamise ja atraktiivsuse kasvu kontseptsiooni kaasa mõtlemise arutelul.
- 23.11.2023 – Ingrid Prees kohtus Eesti Keele Instituudi keeleõppe arendamise osakonna esindajatega, et arutada koostöö võimaluste üle.
- 01.12.2023 – ümarlaud Lastekirjanduse Keskuses Emakeele Õpetajate Seltsi, Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu ja ERÜ Kooliraamatukogude sektsiooniga, mille eesmärk on alustada ühist koostööd. Kohtumisel osaleb 6 liidu liiget ja 1 tulevane liige.
- 04.12.2023 – liidu liige Inguna Joandi osaleb_uuringu “Õpetajate puudusest Eestis: erinevate osapoolte vaatenurk probleemile ja lahendustele” raames läbi viidaval rühmaintervjүүл.
- 13.12.2023 – kohtumine Kristina Kallasega, et üheskoos välja töötada õpetajate karjääri- ja palgamudel (hetkel pole veel teada, kes liidu esindajatest osaleb).
- Marleen Liinold, Silja Risti, Nelli Kuldmaa (liidu liikmed) – kuuluvad Madis Somelari juhitasse aineühenduste seltingusse, et aidata välja töötada õpetajate karjääri- ja palgamudel.

Arvamuste avaldamine

- 17.01 – edastasime Õpetajate Ühenduste Koostöökojale liikmete arvamuse Põhikooli ja gümnaasiumi riikliku õppekava muutmise eelnõu kohta.
- 13.04 – edastasime juhatuse arvamuse Eesti Võõrkeeleeõpetajate Liidule Haridus- ja Teadusministeeriumi eelnõule 05.04.2023 - Haridus- ja teadusministri 15. detsembri 2015. a määruses nr 54 „Tasemetööde ning põhikooli ja gümnaasiumi lõpueksamite ettevalmistamise ja läbiviimise ning eksamitööde koostamise, hindamise ja säilitamise tingimused ja kord ning tasemetööde, ühtsete põhikooli lõpueksamite ja riigieksamite tulemuste analüüsimise tingimused ja kord“.

V. Hanges ja taotlusvoorudes osalemine

1. Osalesime Haridus- ja Teadusministeeriumi välja kuulutatud taotlusvoorus nr 8 - poliitika elluviimise tegevusteks keelepoliitika valdkonnas: keeleõpet toetavad tegevused. Liit on Haridus- ja Teadusministeeriumi partner poliitika elluviimisel 2022-2024. Seoses sellega viisime läbi järgmisi tegevusi:
 - a) Ida-Virumaa II ja III kooliastme õpilaste esseekonkurss „Idavirulane olla on uhke ja hää“. Tänuüritus toimus 10. mail Paide Wittensteini Ajakeskuses. Konkursile laekus 21 esseed.
 - b) 27.06.2023 – 29.06.2023 toimus liidu liikmete suvekool Lõuna-Eestis. Osales 32 liidu liiget. Toimunud suvekooli kohta saab lugeda suvekoolis osalenu artiklit [“EKTÕLi suvekool – puhkus ja teadmised käivad käsikäes”](#) liidu kodulehel. Suvekooli [kava](#) asub liidu kodulehel. Nii Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu liikmetele kui ka eraldi keelekümbluskooli õpetajatele korraldatud suvekoolidest saab lugeda Õpetajate Lehest (21.08.2023) [“Eesti keele kui teise keele õpetajad olid suvekoolide lainel”](#).
 - c) Aastakoosolek-seminar “Eestikeelsele õppele ülemineku võlud ja valud” toimus 17.03-18.03.2023 Tallinnas. Seminaril osales 41 liidu liiget. 18. märtsil toimus liidu aastakoosolek ning erinevad töötoad. Toimunud aastakoosolek-seminarist saab lähemalt lugeda nii punktis 2 viidatud FIPLV Newsletter`st kui ka liidu kodulehelt [SIIT](#)
 - d) Liikmetele ja mitteliikmetele toimus EKTÕLi väljasõiduseminar „Mõjus motivatsioon“ (04.11 – 05.11.2023) Haapsalus. Osales 40 huvilist.
 - e) 2023. a 27. jaanuarist kuni 23. novembrini on toimunud 8 vestlusklubi kohtumist alljärgnevalt:

Millal toimus?	Läbiviija(d)	Teema	Kajastus
27.01	Pille Põiklik, HTM, keelepoliitika osakonna peaekspert	„Uuendatud Euroopa keeleõppe raamdokument: eel-A1, vahendamine ja veebisuhtlus“	artikkel „Vestlusklubis käis külas Haridus- ja Teadusministeeriumi keelepoliitika osakonna peaekspert“ kodulehel
17.02	Ele Arder, Tallinna Ülikooli ja Multilingua keelekeskuse eesti keele kui teise keele õpetaja	„Eesti keele hääldusõpetus“	artikkel „Hääldusõpetusest vestlusklubis“ kodulehel

31.03.	Ethel Roosna, Eesti keele teise keelena peaspetsialist; Haridus- ja Noorteamet.	„Eesti keele teise keelena lõpueksamitest“	artikkel „ 31. märtsil räägiti Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liidu vestluskubis lõpueksamitest “ liidu kodulehel
28.04	Diana Joassoone, Tartu Annelinna Gümnaasium, eesti keele õpetaja ja Ene Peterson, Kersti Võlu Koolituskeskus, eesti ja inglise keele õpetaja	„Filmid keeletundi- miks ka mitte, aga kuidas?“	artikkel " Filmid keeletundi - miks ka mitte, aga kuidas? " liidu kodulehel
19.05	Katrin Tõnisson, Eesti Lastekirjanduse Keskuse programmijuht	„Kuidas tekitada lugemishuvi?“	Reklaam „ Kuidas tekitada lugemishuvi? “ liidu kodulehel
29.09	Ulvi Vilumets, tasameeksami läbiviija	„C1-taseme eksami rääkimisosa eksamineerija pilgu läbi“	Artikkel „ Vestluskubis räägiti eesti keele C1taseme eksami suulisest osast “ liidu kodulehel
25.10	Inguna Joandi, tasameeksami läbiviija	„B2-taseme eksami rääkimisosa eksamineerija pilgu läbi“	Artikkel „ Vestluskubis jälle räägiti eesti keele tasameeksamite suulisest osast “ liidu kodulehel
23.11	Ingrid Prees, TalTechi Virumaa kolledži lektor, humanitaarainete töörühma juht	„Tehisintellekt – E2 õpetaja võlu ja valu“	Reklaam „ Tehisintellekt – E2 õpetaja võlu ja valu “ liidu kodulehel

2023. aasta tulud

Kontojääk: 9903,17 (31.12.2022)

10 570,47 (31.12.2023)

Kliendivõlgnevus: 428,98 – (31.12.2023)

1.1. MTÜ Õpetajate Ühenduste Koostöökoja läbirääkimiste protokoll 2023. aasta tegevustoetuste osas

	Teenus/tegevus	Summa
1.	Tegevustoetus 2023	2625
	Tulu	2625

1.2 MTÜ Õpetajate Ühenduste Koostöökoja tegevustoetus

	Teenus/tegevus	Summa
1.	Keelekümblusõpetajate suvekool „Keelekümblusõpetaja missioon üleminekul eestikeelsele õppele“, 16.08 – 17.08.2023	4700
	Tulu	4700

1.3 Liikmemaksud

	Liikmemaksud	Summa
1.	Sisseastumismaksud	305,00
2.	Liikmemaks (2023)	1605,00
	Tulu	1910,00

1.4 Haridus- ja Teadusministeeriumi tegevustoetus

	Tegevustoetus	Summa
1.	Keeleõpet toetavad tegevused	28 350,00
	Tulu	28 350,00

Liidu koostöö ja organisatsioonidesse kuuluvus

Liit teeb koostööd

- Haridus- ja Teadusministeerium <https://bit.ly/3g0hXf5>
- MTÜ Eesti Keelepööre <https://eestikeelepore.blogspot.com/>
- Eesti Keele Instituut <https://portaal.eki.ee/tegevusvaldkonnad/105.html>
- Virumaa Eesti Hariduse Selts <https://www.facebook.com/groups/791770557875112>

Liit on järgmiste organisatsioonide liige

- MTÜ Eesti Võõrkeeleõpetajate Liit (05.12.2009)
- MTÜ Õpetajate Ühenduste Koostöökoda (2012)

Koostanud: Ingrid Prees, juhatuse esimees

27.02.2024

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2023	31.12.2022
Varad		
Käibevarad		
Raha	10 570	9 903
Nõuded ja ettemaksed	2 096	285
Kokku käibevarad	12 666	10 188
Kokku varad	12 666	10 188
Kohustised ja netovara		
Kohustised		
Lühiajalised kohustised		
Võlad ja ettemaksed	1 667	4 928
Kokku lühiajalised kohustised	1 667	4 928
Kokku kohustised	1 667	4 928
Netovara		
Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem	5 260	2 165
Aruandeaasta tulem	5 739	3 095
Kokku netovara	10 999	5 260
Kokku kohustised ja netovara	12 666	10 188

Tulemiaruanne

(eurodes)

	2023	2022
Tulud		
Liikmetelt saadud tasud	1 910	1 200
Annetused ja toetused	35 675	28 500
Tulu ettevõtlusest	6 040	2 180
Kokku tulud	43 625	31 880
Kulud		
Jagatud annetused ja toetused	0	-100
Mitmesugused tegevuskulud	-27 765	-21 642
Tööjõukulud	-10 122	-7 043
Kokku kulud	-37 887	-28 785
Põhitegevuse tulem	5 738	3 095
Muud finantstulud ja -kulud	1	0
Aruandeaasta tulem	5 739	3 095

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2023	2022
Rahavood põhitegevusest		
Põhitegevuse tulem	5 738	3 095
Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-1 811	580
Põhitegevusega seotud kohustiste ja ettemaksete muutus	-3 261	4 095
Kokku rahavood põhitegevusest	666	7 770
Rahavood investeerimistegevusest		
Laekunud intressid	1	0
Kokku rahavood investeerimistegevusest	1	0
Kokku rahavood	667	7 770
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	9 903	2 133
Raha ja raha ekvivalentide muutus	667	7 770
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	10 570	9 903

Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

		Kokku netovara
	Akumuleeritud tulem	
31.12.2021	2 165	2 165
Aruandeaasta tulem	3 095	3 095
31.12.2022	5 260	5 260
Aruandeaasta tulem	5 739	5 739
31.12.2023	10 999	10 999

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

MTÜ Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liit 2023.a. majandusaasta aruanne on koostatud kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga. Arvestuspõhimõtted on vastavuses raamatupidamise seaduses sätestatud alusprintsipidega ja Raamatupidamise Toimkonna juhenditega.

Raamatupidamise aruanne on koostatud eurodes.

Raha

Rahalised vaendid on bilansis kajastatud õiglasest väärtuses.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded ja kohustused on bilansis kajastatud korrigeeritud soetusmaksumuses. Lühiajalisi nõudeid kajastatakse tõenäoliselt laekuvas summas. Igal bilansipäeval hinnatakse, kas esineb tunnuseid nende väärtuse languse osas. Juhul kui selliseid tunnuseid esineb hinnatakse korrigeeritud soetusmaksumuses kajastatavad finantsvarad alla nendest eeldatavasti tulevikus laekuvate maksete nüüdsväärtuseni. Väärtuse langusest tulenevad allahindlused kajastatakse kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustised

Finantskohustised (võlad hankijatele, laenud, viitvõlad) kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Tulud

Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhiselt, tulude ja kulude vastavuse printsiibist lähtudes.

Seotud osapooled

Seotud osapoolteks aruandeperioodil on juhatuse liikmed ja ühingu füüsilised isikud.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2023	31.12.2022
SEB pank	10 570	9 903
Kokku raha	10 570	9 903

Lisa 3 Liikmetelt saadud tasud

(eurodes)

	2023	2022
Mittesihtotstarbelised tasud		
Liikmemaksud	1 605	1 020
Sisseastumistasud	305	180
Kokku liikmetelt saadud tasud	1 910	1 200

Lisa 4 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2023	2022
Mitmesugused bürookulud	916	607
Lähetuskulud	1 313	1 049
Koolituskulud	623	103
Riiklikud ja kohalikud maksud	20	0
Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest	0	58
ürituste korraldamine	24 516	15 171
pangateenused	0	59
reklaam	377	4 488
Muud	0	107
Kokku mitmesugused tegevuskulud	27 765	21 642

Lisa 5 Tööjõukulud

(eurodes)

	2023	2022
Palgakulu	7 565	5 264
Sotsiaalmaksud	2 557	1 779
Kokku tööjõukulud	10 122	7 043

Lisa 6 Seotud osapooled

(eurodes)

Liikmete arv majandusaasta lõpu seisuga		
	31.12.2023	31.12.2022
Füüsilisest isikust liikmete arv	161	102

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 23.03.2024

Eesti Keele kui Teise Keele Õpetajate Liit (registrikood: 80165270) 01.01.2023 - 31.12.2023 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
INGRID PREES	Juhatuse liige	28.03.2024

Aruande üldkoosoleku kinnitamise staatus

Üldkoosoleku poolt kinnitatud

Tegevusalad

Tegevusala	EMTAK kood	Põhitegevusala
Muude mujal liigitamata organisatsioonide tegevus	94999	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 5153810
E-posti aadress	ekteisekeelena@gmail.com